

Bản án số: 36/2021/HS-ST
Ngày 17-3-2021

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN THỊ XÃ TÂN UYÊN, TỈNH BÌNH DƯƠNG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Bùi Thị Bích Hạnh.

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Đào Văn Nô;
2. Ông Nguyễn Văn Thảo.

- Thư ký phiên tòa: Ông Nguyễn Trọng Nam - Thư ký Tòa án nhân dân thị xã Tân Uyên, tỉnh Bình Dương.

- Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân thị xã Tân Uyên, tỉnh Bình Dương tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Bá Trung - Kiểm sát viên.

Ngày 17 tháng 3 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân thị xã Tân Uyên, tỉnh Bình Dương xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 17/2021/TLST- HS ngày 26 tháng 01 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 39/2021/QĐXXST-HS ngày 03 tháng 3 năm 2021 đối với các bị cáo:

1. Trần Dương L, sinh năm 1994 tại Sóc Trăng; nơi thường trú: Ấp B, xã H, huyện T, tỉnh Sóc Trăng; nghề nghiệp: Không; trình độ văn hóa: Lớp 5/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Trần Văn Ng, sinh năm 1963 và bà Phạm Thị Đ, sinh năm 1962; chưa có vợ con. Tiền án, tiền sự: Không.

Ngày 14-9-2020, có hành vi Mua bán trái phép chất ma túy bị bắt quả tang bị tạm giữ sau đó chuyển sang tạm giam cho đến nay; có mặt.

2. Hoàng Phi Nh, sinh năm 1999 tại An Giang; nơi thường trú: Ấp B, thị trấn E, huyện S, tỉnh An Giang; tạm trú: Khu phố B, phường H, thị xã U, tỉnh Bình Dương; nghề nghiệp: Không; trình độ văn hóa: Lớp 7/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nữ; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Hoàng Quốc H, sinh năm 1977 và bà Trần Thúy A, sinh năm 1979; chưa có chồng; có 01 người con sinh năm 2020. Tiền án, tiền sự: Không.

Ngày 14-9-2020, có hành vi Mua bán trái phép chất ma túy bị bắt quả tang, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thị xã Tân Uyên khởi tố vụ án, khởi tố bị can và áp dụng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú đến nay; có mặt.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:

- Ông Nguyễn Ngọc T, sinh năm 1990; địa chỉ: 66D ấp H, xã S, thành phố A, tỉnh Bình Dương; vắng mặt.

- Ông Trần Văn Th, sinh năm 1995; địa chỉ: Ấp L, xã H, huyện Tr, tỉnh Đồng Nai; tạm trú: Khu phố N, phường Ng, thị xã U, tỉnh Bình Dương; vắng mặt.

Người làm chứng:

- Ông Trần Văn Th; vắng mặt.

- Ông Trần Khánh T; vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Trần Dương L và Hoàng Phi Nh chung sống với nhau như vợ chồng, cả hai đều nghiện ma túy. L bắt đầu sử dụng ma túy từ năm 2016, Nh bắt đầu sử dụng ma túy từ tháng 10-2019, loại ma túy mà L và Nh thường sử dụng là ma túy đá (Methamphetamine); cả hai thuê phòng số 21 khu nhà trọ Trần Thái T thuộc khu phố Ông Đ, phường Tân H, thị xã U, tỉnh Bình Dương để ở.

Do cần ma túy sử dụng và bán lại cho các đối tượng nghiện nên khoảng 19 giờ 40 phút ngày 13-9-2020, L điều khiển xe mô tô biển số 61C1 - 307.32 đi từ phòng trọ đến khu vực gần cầu Khánh V thuộc phường B, thị xã U để tìm đối tượng tên Năm G (không rõ lai lịch) là người thường bán ma túy cho L trước đó để mua ma túy đá. Khi gặp Năm G, L hỏi mua 1.500.000 đồng (Một triệu năm trăm nghìn đồng) ma túy đá thì Năm G đồng ý. Sau đó, L đưa 1.500.000 đồng cho Năm G và nhận 05 gói nylon màu trắng hàn kín bên trong có chứa chất tinh thể màu trắng cùng 01 túi nylon màu trắng miệng kéo dính một đầu, bên trong có chứa chất tinh thể màu trắng là ma túy đá rồi Năm G đi đâu L không rõ. Sau đó, L cầm trên tay trái số ma túy vừa mua được và điều khiển xe mô tô biển số 61C1 - 307.32 đi về phòng trọ. Khi về đến phòng trọ, L lấy 01 gói nylon hàn kín bên trong có chứa chất tinh thể màu trắng là ma túy đá ra để cùng Nh sử dụng. Số ma túy còn lại gồm 04 gói nylon màu trắng hàn kín và 01 túi nylon màu trắng miệng kéo dính một đầu chứa ma túy đá L cất giấu trong túi da màu đen rồi treo lên tường trong phòng trọ để bán cho các đối tượng nghiện.

Khoảng 12 giờ ngày 14-9-2020, khi L cùng Nh đang ở phòng trọ thì L nhận được điện thoại của Trần Văn Th hỏi mua 500.000 đồng ma túy đá thì L đồng ý. Sau đó, Th nói với L đem ma túy đến đoạn đường số 22/3 thuộc khu phố B, phường Ng, thị xã U, tỉnh Bình Dương để giao ma túy cho Th, thì L đồng ý. Lúc này, L nói với Nh là đi giao ma túy cùng với L thì Nh đồng ý. Sau đó, L lấy 01 túi nylon màu trắng miệng kéo dính một đầu và 01 gói nylon màu trắng hàn kín bên trong có chứa chất tinh thể màu trắng là ma túy đá bỏ vào túi quần bên trái phía trước đang mặc rồi điều khiển xe mô tô biển số 61C1 - 307.32 chở Nh đi bán ma túy cho Th. Khoảng 12 giờ 30 phút cùng ngày, khi đi đến đầu đường 22/3 thuộc khu phố B, phường Ng thì L lấy 01 túi nylon màu trắng miệng kéo dính một đầu có chứa chất tinh thể màu trắng là ma túy đá từ trong túi quần phía

trước bên trái ra đưa cho Nh và nói “Cầm giùm anh đến đưa cho anh đó lấy 500.000 đồng” thì Nh cầm lấy và giữ trên tay trái. Khi đến địa điểm đã hẹn với Th thì L lấy thoại di động hiệu MI màu đen có gắn sim số 0369914906 gọi Th để giao ma túy. Khi L và Nh đang chờ Th đến để giao ma túy thì bị lực lượng Công an phường Ng, thị xã U đang tuần tra vũ trang trên địa bàn phường Ng phát hiện L và Nh có biểu hiện nghi vấn nên tiến hành kiểm tra. Khi kiểm tra thì L lấy trong túi quần 01 gói nylon màu trắng hàn kín bên trong có chứa chất tinh thể màu trắng và Nh giao nộp 01 túi nylon màu trắng miệng kéo dính một đầu bên trong có chứa chất tinh thể màu trắng đang cầm trên tay cho lực lượng tuần tra; Nh khai chất tinh thể màu trắng trong túi nylon màu trắng miệng kéo là ma túy đá Nh cầm để bán cho Th; L khai chất tinh thể màu trắng trong gói nylon màu trắng hàn kín là ma túy đá L cất giữ để bán cho các đối tượng nghiện. Lực lượng Công an phường Ng tiến hành niêm phong vật chứng do L và Nh giao nộp. Cùng lúc này cách vị trí của L, Nh khoảng 10 mét thì lực lượng Công an phường Ng phát hiện Th đang đứng nên Công an phường Ng đưa L, Nh cùng Th về trụ sở làm việc và lập biên bản bắt người phạm tội quả tang đối với Nh và L, thu giữ:

- 01 gói nylon màu trắng miệng kéo dính một đầu, bên trong có chứa chất tinh thể màu trắng trong lòng bàn tay phải của Hoàng Phi Nh.

- 01 gói nylon hàn kín hai đầu bên trong có chứa chất tinh thể màu trắng của Trần Dương L.

- 01 xe mô tô nhãn hiệu Yamaha Jupiter màu xanh-bạc biển số 61C1 - 307.32.

- 01 Giấy chứng minh nhân dân photo mang tên Nguyễn Hoài N.

- 01 điện thoại di động hiệu Mi màu đen có gắn sim số 0369914906.

- 01 điện thoại di động hiệu Mobell màu đen có gắn sim số 0974751540 của Trần Văn Th.

Công an phường Ng lập hồ sơ ban đầu và bàn giao Nh và L cùng hồ sơ và vật chứng cho Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thị xã Tân Uyên thụ lý theo thẩm quyền.

Cùng ngày Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thị xã Tân Uyên ra Lệnh khám xét khẩn cấp phòng số 21 nhà trọ Trần Thái T thuộc khu phố Ông Đ phường H, thị xã U, tỉnh Bình Dương của L và Nh thuê để ở phát hiện và thu giữ:

- 03 gói nylon hàn kín hai đầu bên trong có chứa chất tinh thể màu trắng.

- 01 bộ dụng cụ sử dụng ma túy đá tự chế.

Tại Bản kết luận giám định số 581/MT-PC09 ngày 22-9-2020 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bình Dương kết luận: 01 gói nylon màu trắng miệng kéo dính một đầu, bên trong có chứa chất tinh thể màu trắng thu giữ của Hoàng Phi Nh là ma túy, có khối lượng 0,2865 gam loại Methamphetamine; 01

gói nylon hàn kín hai đầu bên trong có chứa chất tinh thể màu trắng thu giữ của Trần Dương L là ma túy, có khối lượng 0,1480 gam loại Methamphetamine.

Tại Bản kết luận giám định số 582/MT-PC09 ngày 22-9-2020 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bình Dương kết luận: 03 gói nylon hàn kín hai đầu bên trong có chứa chất tinh thể màu trắng thu giữ của Trần Dương L là ma túy, có khối lượng 0,4212 gam loại Methamphetamine.

Quá trình điều tra và tại phiên tòa L và Nh còn khai nhận: Trước đó, L đã bán ma túy cho Th 04 lần, mỗi lần với số tiền 500.000 đồng; trong đó có 01 lần Nh tham gia cùng L đi bán ma túy cho Th. Thu lợi bất chính số tiền 800.000 đồng. Ngày 12-01-2021, Nh đến Cơ quan Thi hành án dân sự thị xã Tân Uyên nộp 500.000 đồng.

Bản Cáo trạng số 22/CT-VKS.TU ngày 19-01-2021 của Viện Kiểm sát nhân dân thị xã Tân Uyên, tỉnh Bình Dương truy tố bị cáo Trần Dương L và Hoàng Phi Nh về tội Mua bán trái phép chất ma túy theo điểm b khoản 2 Điều 251 Bộ luật Hình sự. Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Tân Uyên giữ nguyên quan điểm truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử:

- Căn cứ điểm b khoản 2 Điều 251; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 58; Điều 38 của Bộ luật Hình sự xử phạt bị cáo Trần Dương L từ 08 đến 09 năm tù.

- Căn cứ điểm b khoản 2 Điều 251; điểm s, n khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 58; Điều 38 của Bộ luật Hình sự xử phạt bị cáo Hoàng Phi Nh từ 07 đến 08 năm tù.

- Về xử lý vật chứng và biện pháp tư pháp: Đề nghị Hội đồng xét xử:

Tịch thu, tiêu hủy: 01 bì thư được niêm phong, ký hiệu 581/PC09 (M1), bên trong có chứa Methamphetamine và 01 bì thư được niêm phong, ký hiệu 581/PC09 (M2) theo Kết luận giám định số 581/MT-PC09 ngày 22-9-2020 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bình Dương; 01 bì thư được niêm phong, ký hiệu 582/PC09, bên trong có chứa Methamphetamine theo Kết luận giám định số 582/MT-PC09 ngày 22-9-2020 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bình Dương; 01 bộ dụng cụ sử dụng ma túy đá tự chế.

Sung ngân sách Nhà nước số tiền 800.000 đồng thu lợi bất chính, bị cáo Hoàng Phi Nh đã nộp 500.000 đồng, buộc bị cáo Trần Dương L tiếp tục nộp số tiền 300.000 đồng.

Tịch thu sung ngân sách Nhà nước 01 xe mô tô hiệu Yamaha Jupiter biển số 61C1-307.32 màu xanh-bạc; 01 điện thoại di động MI màu đen và 01 điện thoại di động Mobell M217.

Quá trình điều tra và tại phiên tòa các bị cáo đã khai nhận hành vi phạm tội của mình như đã nêu trên. Các bị cáo không có ý kiến trong phần tranh luận. Trong phần trình bày lời nói sau cùng các bị cáo đã nhận thức được hành vi của mình là vi phạm pháp luật, ăn năn hối cải và xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho các bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về thủ tục tố tụng: Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thị xã Tân Uyên, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thị xã Tân Uyên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, các bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng.

[2] Về tình tiết định tội, định khung hình phạt: Bị cáo Trần Dương L và Hoàng Phi Nh đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình, lời nhận tội của các bị cáo phù hợp với các chứng cứ có tại hồ sơ vụ án, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận: Trong khoảng thời gian từ tháng 5-2020 đến ngày 14-9-2020 tại khu phố B, phường Ng, thị xã U, tỉnh Bình Dương bị cáo Trần Dương L và Hoàng Phi Nh đã nhiều lần có hành vi mua bán trái phép chất ma túy loại Methamphetamine cho Trần Văn Th để thu lợi bất chính với số tiền 800.000 đồng. Hành vi của các bị cáo đã phạm vào tội Mua bán trái phép chất ma túy quy định tại điểm b khoản 2 Điều 251 của Bộ luật Hình sự. Do đó, đủ căn cứ khẳng định Cáo trạng số 22/CT-VKS.TU ngày 19-01-2021 của Viện kiểm sát nhân dân thị xã Tân Uyên, tỉnh Bình Dương truy tố các bị cáo theo tội danh và điều khoản như trên là có căn cứ, đúng người, đúng tội và đúng pháp luật.

[3] Các bị cáo là người đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự, nhận thức rõ hành vi mua bán trái phép chất ma túy là vi phạm pháp luật nhưng vẫn cố tình thực hiện. Hành vi phạm tội của các bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, hành vi này đã trực tiếp xâm phạm đến chế độ quản lý độc quyền của Nhà nước về các chất ma túy. Ma túy là hiểm họa của xã hội, là tiền đề cho các tội phạm khác nảy sinh. Trước tình hình mua bán, nghiện hút ma túy đang diễn ra phức tạp như hiện nay, Nhà nước ta cấm mọi công dân tàng trữ, mua bán chất ma túy nhưng do sự tiếp tay của những đối tượng như các bị cáo nên tệ nạn liên quan đến ma túy vẫn đang là mối quan tâm, lo lắng của toàn xã hội. Do đó, cần phải xử lý nghiêm và cách ly các bị cáo ra ngoài xã hội một thời gian nhằm giáo dục cải tạo các bị cáo trở thành người có ích cho xã hội và để ngăn ngừa tội phạm. Vụ án có tính chất đồng phạm giản đơn, trong đó bị cáo L giữ vai trò chính là người trực tiếp điều tiết, tìm đối tượng mua và bán ma túy; bị cáo Nh tham gia với vai trò thụ động phụ thuộc vào bị cáo L và chỉ là người đi giao ma túy cùng với L nên mức hình phạt bị cáo L phải cao hơn bị cáo Nh. Tuy nhiên, khi quyết định hình phạt cần xem xét toàn diện về nhân thân, tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với các bị cáo.

[4] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Không có.

[5] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Các bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; đã nộp lại một phần số tiền thu lợi bất chính đây là tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự. Đối với bị cáo Hoàng Phi Nh phạm tội khi đang mang thai nên được

hưởng tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm n khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự. Bị cáo Nh tham gia với vai trò giúp sức, phụ thuộc vào bị cáo L; bị cáo Nh và bị cáo L chung sống như vợ chồng nhưng không đăng ký kết hôn và bị cáo đang nuôi con nhỏ. Do bị cáo Nh có hai tình tiết giảm nhẹ quy định tại khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự nên Hội đồng xét xử áp dụng Điều 54 Bộ luật Hình sự quyết định hình phạt dưới mức thấp nhất của khung hình phạt được áp dụng đối với bị cáo là phù hợp và để bị cáo thấy được chính sách khoan hồng của Nhà nước mà yên tâm cải tạo trở thành công dân có ích cho xã hội.

[6] Về xử lý vật chứng và biện pháp tư pháp:

Đối với 01 bì thư được niêm phong, ký hiệu 581/PC09 (M1) và 01 bì thư được niêm phong, ký hiệu 581/PC09 (M2) bên trong có chứa ma túy loại Methamphetamine theo Kết luận giám định số 581/MT-PC09 ngày 22-9-2020 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bình Dương; 01 bì thư được niêm phong, ký hiệu 582/PC09, bên trong có chứa ma túy loại Methamphetamine theo Kết luận giám định số 582/MT-PC09 ngày 22-9-2020 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bình Dương và 01 bộ dụng cụ sử dụng ma túy đá tự chế là vật chứng của vụ án, không có giá trị sử dụng nên cần tịch thu tiêu hủy.

Tại phiên tòa bị cáo Trần Dương L và Hoàng Phi Nh khai thu lợi bất chính số tiền 800.000 đồng, bị cáo Nh đã nộp số tiền 500.000 đồng nên cần buộc bị cáo L tiếp tục nộp số tiền 300.000 đồng để sung ngân sách Nhà nước.

Đối với xe mô tô hiệu Yamaha Jupiter biển số 61C1-307.32 màu xanh-bạc và điện thoại di động MI màu đen của bị cáo L sử dụng làm phương tiện phạm tội nên cần tịch thu sung ngân sách Nhà nước.

Đối với điện thoại di động Mobell M217 màu xanh đen của ông Trần Văn Th, ông Th sử dụng điện thoại trên để liên lạc mua ma túy của các bị cáo nên cần tịch thu sung ngân sách Nhà nước.

[7] Đối với đối tượng tên Năm G có hành vi bán ma túy cho L chưa xác định được nhân thân lai lịch nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thị xã Tân Uyên tiếp tục điều tra, xác minh làm rõ và xử lý sau.

[8] Đối với hành vi sử dụng trái phép chất ma túy của Trần Văn Th. Ngày 16-12-2020, Công an thị xã Tân Uyên ra Quyết định xử phạt hành chính với số tiền 750.000 đồng (Bảy trăm năm mươi nghìn đồng) là phù hợp.

[9] Mức hình phạt đối với hai bị cáo và xử lý vật chứng đại diện Viện kiểm sát đề nghị tại phiên tòa là phù hợp. Tuy nhiên, đối với bị cáo Nh có hai tình tiết giảm nhẹ ở khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự, bị cáo tham gia với vai trò giúp sức, hiện đang nuôi con nhỏ nên Hội đồng xét xử áp dụng Điều 54 Bộ luật Hình sự quyết định hình phạt dưới mức thấp nhất của khung hình phạt cho bị cáo Nh.

[10] Về án phí sơ thẩm: Các bị cáo phạm tội và bị kết án nên phải chịu án phí sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố bị cáo Trần Dương L và Hoàng Phi Nh phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy”.

1. Về trách nhiệm hình sự:

- Căn cứ điểm b khoản 2 Điều 251; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38; Điều 58 Bộ luật Hình sự.

Xử phạt bị cáo Trần Dương L 08 (Tám) năm tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 14-9-2020.

- Căn cứ điểm b khoản 2 Điều 251; điểm s, n khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38; Điều 54; Điều 58 Bộ luật Hình sự.

Xử phạt bị cáo Hoàng Phi Nh 06 (Sáu) năm tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt thi hành án.

2. Về xử lý vật chứng và biện pháp tư pháp: Căn cứ Điều 47 Bộ luật Hình sự và Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự:

- Tịch thu tiêu hủy: 01 bì thư được niêm phong, ký hiệu 581/PC09 (M1); 01 bì thư được niêm phong, ký hiệu 581/PC09 (M2); 01 bì thư được niêm phong, ký hiệu 582/PC09 bên trong có chứa ma túy loại Methamphetamine theo Kết luận giám định số 581/MT-PC09; số 582/MT-PC09 cùng ngày 22-9-2020 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bình Dương và 01 bộ dụng cụ sử dụng ma túy đá tự chế.

- Sung ngân sách Nhà nước số tiền 800.000 đồng (Tám trăm nghìn đồng) thu lợi bất chính, bị cáo Hoàng Phi Nh đã nộp 500.000 đồng theo Biên lai thu tiền số AA/2016/0003171 ngày 12-01-2021 của Chi cục Thi hành án dân sự thị xã Tân Uyên, tỉnh Bình Dương. Buộc bị cáo Trần Dương L nộp số tiền 300.000 đồng (Ba trăm nghìn đồng).

- Tịch thu sung ngân sách Nhà nước: 01 xe mô tô hiệu Yamaha Jupiter biển số 61C1-307.32 màu xanh-bạc, số khung B9608Y042008, số máy 5B96042008, xe không kính chiếu hậu phải, không paga, không hộp xích; 01 điện thoại di động MI màu đen bị bể màn hình, không mở được nguồn và 01 điện thoại di động Mobell M217 màu xanh đen.

(Theo biên bản giao, nhận vật chứng ngày 22-01-2021 tại Chi cục Thi hành án dân sự thị xã Tân Uyên, tỉnh Bình Dương).

3. Về án phí sơ thẩm: Căn cứ Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự; Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30-12-2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án: Buộc bị cáo Trần Dương L và Hoàng Phi Nh mỗi bị cáo phải chịu 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

4. Về quyền kháng cáo: Các bị cáo được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan

vắng mặt được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc kể từ ngày bản án được niêm yết công khai.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Bình Dương;
- VKSND tỉnh Bình Dương;
- PV06 Công an tỉnh Bình Dương;
- Sở Tư pháp tỉnh Bình Dương;
- VKSND thị xã Tân Uyên;
- Công an thị xã Tân Uyên;
- Chi cục THADS thị xã Tân Uyên;
- Người tham gia tố tụng;
- Lưu: HS, VT.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Bùi Thị Bích Hạnh

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Bình Dương;
- VKSND tỉnh Bình Dương;
- PV06 Công an tỉnh Bình Dương;
- Sở Tư pháp tỉnh Bình Dương;
- VKSND thị xã Tân Uyên;
- Công an thị xã Tân Uyên;
- Chi cục THADS thị xã Tân Uyên;
- Người tham gia tố tụng;
- Lưu: HS, VT.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Bùi Thị Bích Hạnh

